

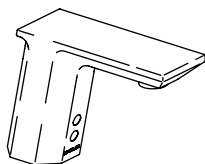
Homeowners Guide

Single-Control Lavatory Faucet

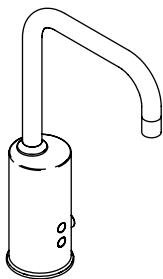
K-13462, K-13463



K-13468, K-13469



K-13474, K-13475



M product numbers are for Mexico (i.e. K-12345**M**)
Los números de productos seguidos de
M corresponden a México (e.j.
K-12345**M**)
Français, page "Français-1"
Español, pagina "Español-1"

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

1124215-5-B



September 22, 2009

08

EC DECLARATION OF CONFORMITY

Kohler Company
444 Highland Drive, Kohler, WI 53044
Phone 920-457-4441

We declare under our sole responsibility that the product AC models:

Electronic Deck-Mount Lavatory Faucet (Tap) – AC Power					
K-13462	K-13463	K-13468	K-13469	K-13474	K-13475
K-13462W	K-13463W	K-13468W	K-13469W	K-13474W	K-13475W
K-13462IN	K-13463IN	K-13468IN	K-13469IN	K-13474IN	K-13475IN
K-13462M	K-13463M	K-13468M	K-13469M	K-13474M	K-13475M
K-13462D	K-13463D	K-13468D	K-13469D	K-13474D	K-13475D
K-13462T	K-13463T	K-13468T	K-13469T	K-13474T	K-13475T
K-E 13462	K-E 13463	K-E 13468	K-E 13469	K-E 13474	K-E 13475
AC Power Supply					
K-13480	K-13481				

to which this declaration relates, are in conformity with the relevant European Community Directive(s):

Electromagnetic Compatibility (EMC) Directive 2004/108/EC

Conformity to this directive is based on compliance with the following harmonized standards:

- **EN 61000-6-2: 2005**
Electromagnetic Compatibility (EMC) – Radiated Immunity, 80MHz to 1GHz
(Test method: IEC 61000-4-3: 2008)
- **EN 61000-6-3: 2007**
Radiated Emission (Test Method: CISPR 16-2-3): **CLASS B**

On behalf of Kohler Co.,

Timothy J. Stessman
Codes & Standards Dept.
Kohler Company

Signature

September 22, 2009

Date

EC Statement

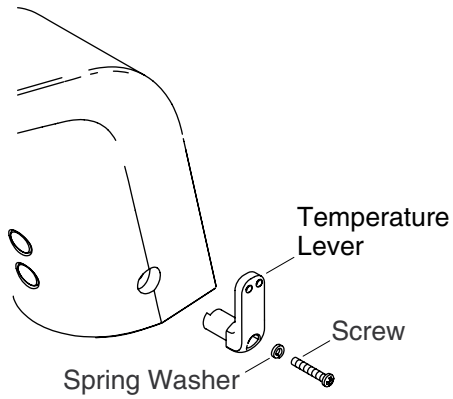
Care and Cleaning

For best results, keep the following in mind when caring for your KOHLER product:

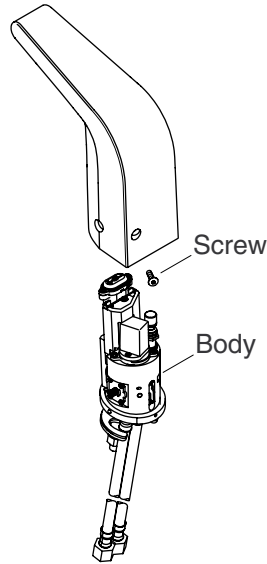
- Use a mild detergent such as liquid dishwashing soap and warm water for cleaning. Do not use abrasive cleaners that may scratch or dull the surface.
- Carefully read the cleaner product label to ensure the cleaner is safe for use on the material.
- Always test your cleaning solution on an inconspicuous area before applying to the entire surface.
- Do not allow cleaners to sit or soak on the surface.
- Wipe surfaces clean and rinse completely with water immediately after cleaner application. Rinse and dry any overspray that lands on nearby surfaces.
- Use a soft, dampened sponge or cloth. Never use an abrasive material such as a brush or scouring pad to clean surfaces.

For detailed cleaning information and products to consider, visit www.kohler.com/clean. To order Care & Cleaning information, call 1-800-456-4537.

Temperature Lever



Back of Faucet



Disassemble the Faucet

Disassemble

- For K-13462, K-13468, K-13474 only, use the hex wrench provided to remove and retain the screw from the temperature lever. Remove and retain the temperature lever with the spring washer.
- Remove and retain the screw from the back of the faucet.

IMPORTANT! Take care to avoid scratching the sensor lens when removing the spout.

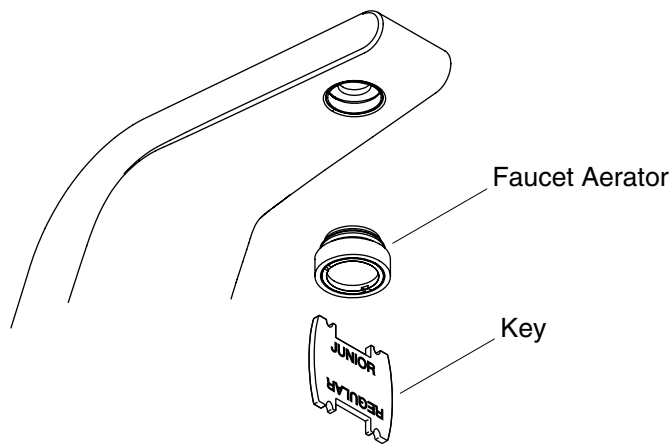
- Slide the spout forward and off the body.

Reassemble

- Slide the spout over the body until the base of the spout is flush against the mounting surface.
- Reinstall the screw into the back of the faucet.
- For K-13462, K-13468, K-13474 only, reinsert the temperature lever with spring washer into the faucet. Reinstall the screw to secure the temperature lever to the faucet.

Disassemble the Faucet (cont.)

- If the power was interrupted, wait approximately two minutes to allow the faucet to cycle through the automatic sensing distance.



Aerator

- Using the key provided, remove the aerator from the spout.
- If applicable, uncover the drain.
- Turn on the main water supply and check for leaks.
- Allow the water to run through the spout for about one minute to remove any debris. Check for leaks and adjust as needed.
- Temporarily cover the sensors on the faucet or close the water supplies.
- Using the key provided, reinstall the aerator to the spout.
- Uncover the sensors on the faucet or turn on the water supplies.

Warranty

KOHLER® Electronic Faucets, Valves and Controls FIVE-YEAR LIMITED WARRANTY

Kohler Co. warrants that its electronic faucets, valves and controls will be free of defects in material and workmanship during normal residential use for five years from the date the product is installed. This warranty applies only to electronic faucets, valves and controls installed in the United States of America, Canada and Mexico ("North America").

If a defect is found in normal residential use, Kohler Co. will, at its election, repair, provide a replacement part or product, or make appropriate adjustment where Kohler Co.'s inspection discloses any

Warranty (cont.)

such defect. Damage caused by accident, misuse, or abuse is not covered by this warranty. Improper care and cleaning will void the warranty*. Proof of purchase (original sales receipt) must be provided to Kohler Co. with all warranty claims. Kohler Co. is not responsible for labor charges, installation, or other incidental or consequential costs other than those noted above. In no event shall the liability of Kohler Co. exceed the purchase price of the faucet, valve or control.

If the electronic faucets, valves or controls are used commercially or are installed outside of North America, Kohler Co. warrants that the faucet, valve or control will be free from defects in material and workmanship for one (1) year from the date the product is installed, with all other terms of this warranty applying except duration.

If you believe that you have a warranty claim, contact your Home Center, Dealer, Plumbing Contractor or E-tailer. Please be sure to provide all pertinent information regarding your claim, including a complete description of the problem, the product, model number, the date the product was purchased, from whom the product was purchased and the installation date. Also include your original invoice. For other information, or to obtain the name and address of the service and repair facility nearest you, write Kohler Co., Attn: Customer Care Center, Kohler, Wisconsin 53044 USA, or by calling 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) from within the USA and Canada, and 001-800-456-4537 from within Mexico, or visit www.kohler.com within the USA, www.ca.kohler.com from within Canada, or www.mx.kohler.com in Mexico.

THE FOREGOING WARRANTIES ARE IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE.

KOHLER CO. AND/OR SELLER DISCLAIM ANY LIABILITY FOR SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty lasts or the exclusion or limitation of such damages, so these limitations and exclusions may not apply to you. This warranty gives the consumer specific legal rights. You may also have other rights that vary from state/province to state/province. This warranty is to the original consumer purchaser only, and excludes product damage due to installation error, product abuse, or product misuse, whether performed by a contractor, service company, or the consumer.

This is Kohler Co.'s exclusive written warranty.

Warranty (cont.)

*Never use cleaners containing abrasive cleansers, ammonia, bleach, acids, waxes, alcohol, solvents or other products not recommended for chrome. This will void the warranty.

Troubleshooting

Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
1. No water flow.	<p>A. Filter is plugged.</p> <p>B. Sensor eyes are dirty.</p> <p>C. Water not turned on.</p> <p>D. Incorrect installation.</p> <p>E. The aerator is plugged.</p> <p>F. Sensor eyes are scratched.</p> <p>G. A flex hose is kinked.</p> <p>H. Power was interrupted.</p> <p>I. Battery life expired.</p> <p>J. Bleed hole in diaphragm is plugged or debris exists on the seal.</p>	<p>A. Clean or replace the filter.</p> <p>B. Wipe the sensor eyes with a damp soft cloth. Wipe dry with a dry soft cloth.</p> <p>C. Verify that the water supply is turned on and that pressure is at least 20 psi (137 kPa).</p> <p>D. Verify that the faucet is mounted as instructed in the installation guide. Ensure that the sensor eyes are above the rim of the lavatory. Refer to the installation instructions.</p> <p>E. Remove and clean the aerator. For calcium/mineral deposits, soak the plastic insert in a 50:50 mix of water and vinegar. Soak only the plastic insert.</p> <p>F. Replace the sensor assembly.</p> <p>G. Check the flex hoses to make certain they are not kinked. If a flex hose is kinked, disconnect it, straighten, and reconnect.</p> <p>H. Wait 2 minutes after power is restored as the sensor cycles through the automatic sensing distance.</p> <p>I. Replace the power supply.</p> <p>J. Clean or replace the diaphragm.</p>

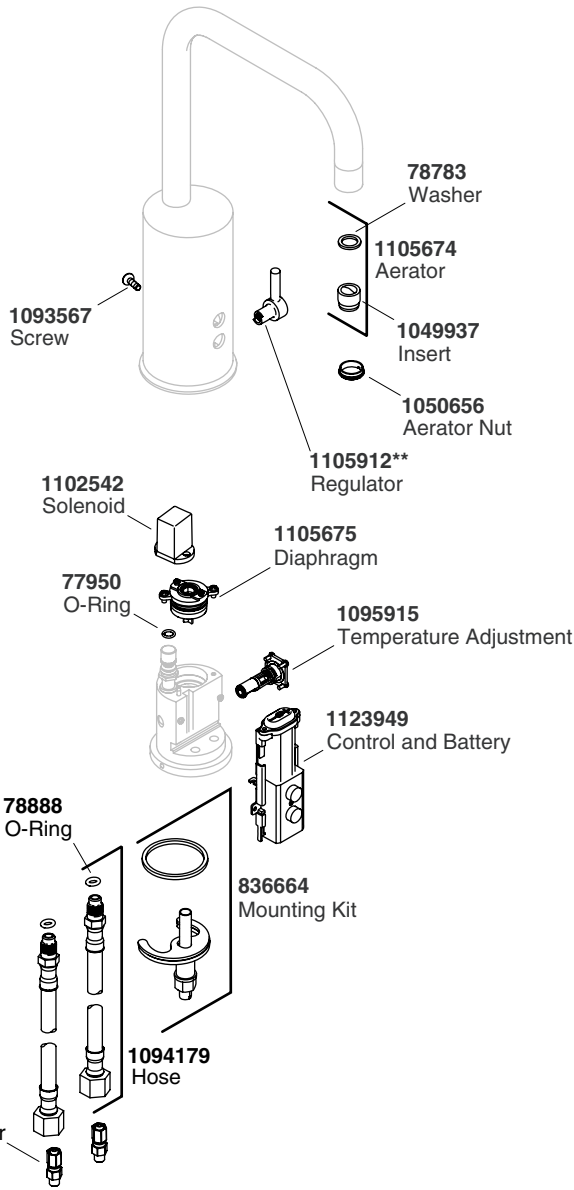
Troubleshooting (cont.)		
Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
	K. Solenoid is broken.	K. Order a new solenoid service kit.
2. Low flow.	A. Filter is plugged. B. Supply pressure is low. C. Aerator is plugged.	A. Clean or replace the filter. B. Check incoming water pressure. Pressure should be at least 20 psi (137 kPa). C. Remove the aerator and clean it. For calcium/mineral deposits, soak the aerator plastic insert in a 50:50 mixture of vinegar and water. Soak only the insert and no other components.
3. Constant water flow.	A. Filter is plugged. B. Diaphragm seal is damaged or dirty. C. Solenoid is not working.	A. Clean or replace the filter. B. If the diaphragm is cut or torn, order a new diaphragm assembly. Clean or replace the diaphragm. C. Order and install a new solenoid assembly.
4. Sporadic water flow.	A. The faucet is angled incorrectly to deck or misaligned with user area. B. The wires are pinched or damaged.	A. Verify that the faucet is mounted according to the installation directions. Ensure that the faucet is installed in a position that is above the rim of the lavatory. B. Remove the spout and verify that the wires are tucked inside the spout before reassembling.
5. Sensor flashes once approximately every 2 seconds. The product continues to operate.	A. Low voltage.	A. Replace the power supply.

Troubleshooting (cont.)		
Symptoms	Probable Causes	Recommended Action
6. Sensor flashes once approximately every 2 seconds. The product does not operate.	A. Low voltage.	A. Replace the power supply.

K-13480**
AC Single Supply

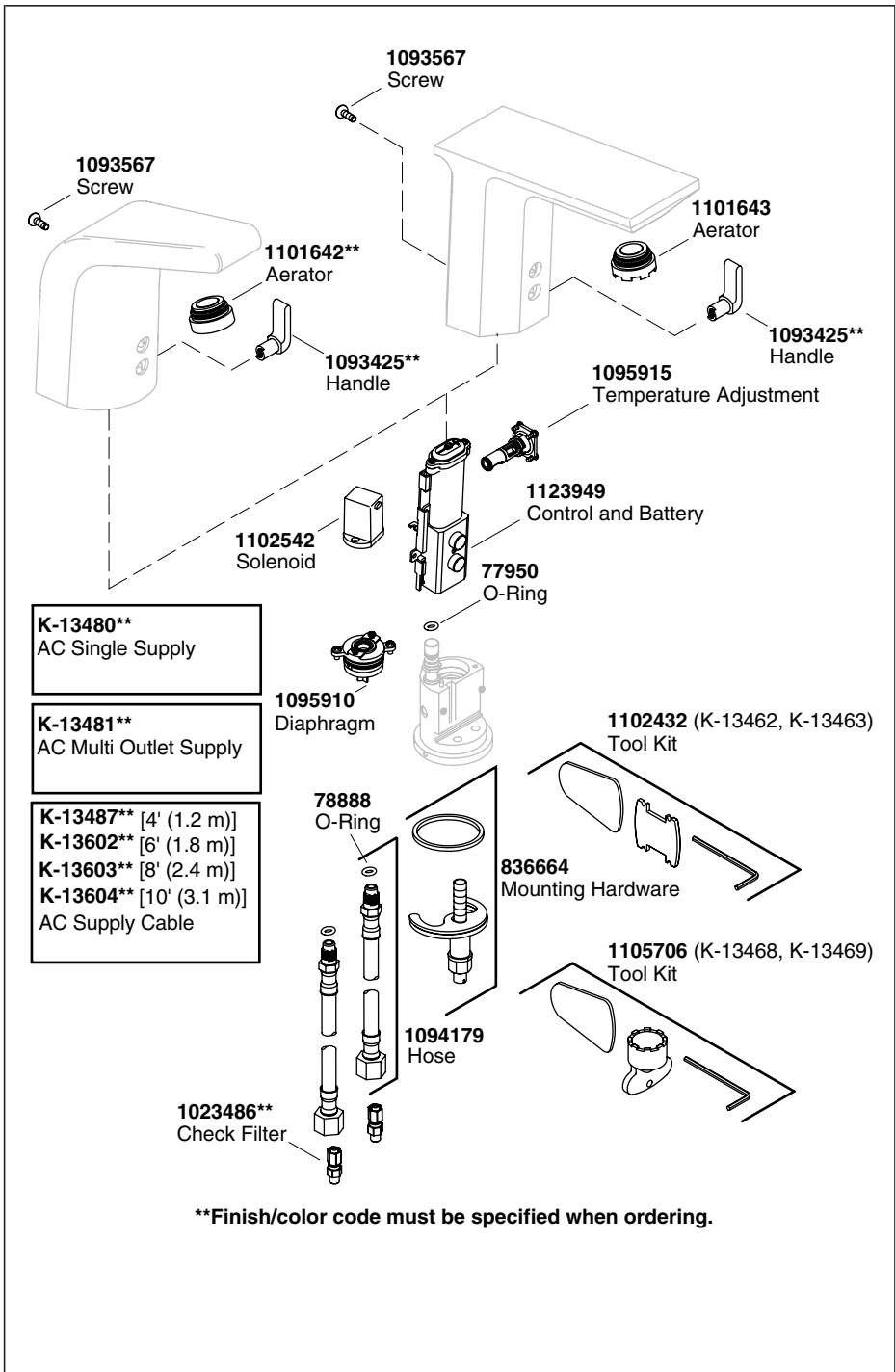
K-13481**
AC Multi Outlet Supply

K-13487** [4' (1.2 m)]
K-13602** [6' (1.8 m)]
K-13603** [8' (2.4 m)]
K-13604** [10' (3.1 m)]
AC Supply Cable



**Finish/color code must be specified when ordering.

Service Parts



Guide du propriétaire

Robinet de lavabo mono-contrôle

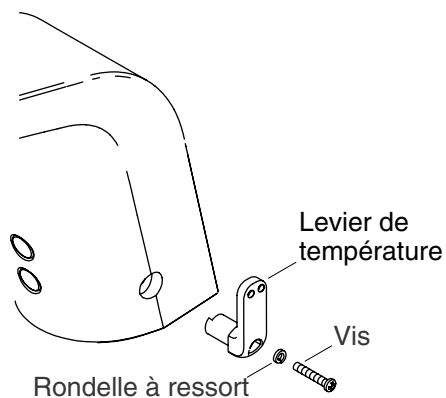
Entretien et nettoyage

Pour obtenir les meilleurs résultats possibles, prendre ce qui suit en considération lors de l'entretien de votre produit KOHLER:

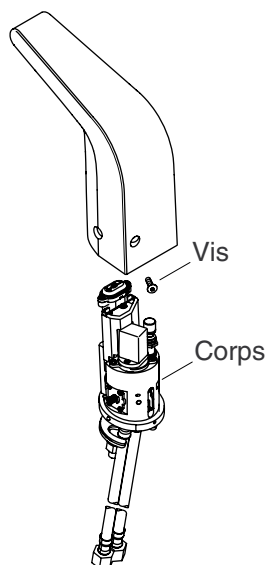
- Utiliser un détergent doux tel que liquide pour vaisselle et de l'eau chaude pour nettoyer. Ne pas utiliser de nettoyeurs abrasifs car ils pourraient rayer ou abîmer la surface.
- Lire l'étiquette du produit de nettoyage avec le plus grand soin pour assurer qu'il peut être utilisé sans danger sur le matériau.
- Toujours tester la solution de nettoyage sur une surface non visible avant de l'appliquer sur l'ensemble de la surface.
- Ne pas laisser les nettoyeurs reposer ou tremper sur la surface.
- Essuyer les surfaces et rincer complètement avec de l'eau immédiatement après l'application du nettoyeur. Rincer et sécher tout éclaboussement sur les surfaces avoisinantes.
- Utiliser une éponge ou un chiffon doux et humide. Ne jamais utiliser de matériau abrasif tel qu'une brosse ou une éponge à récurer pour nettoyer les surfaces.

Pour obtenir des informations détaillées sur le nettoyage et les produits à considérer, consulter le site www.kohler.com/clean. Pour commander des informations sur l'entretien & le nettoyage, appeler le 1-800-456-4537.

Levier de température



Arrière du robinet



Démontage du robinet

Démontage

- Pour les modèles K-13462, K-13468, K-13474 seulement, utiliser la clé hexagonale fournie pour retirer et conserver la vis du levier de température. Retirer et retenir le levier de température avec la rondelle à ressort.
- Retirer la vis de l'arrière du robinet et la conserver.

IMPORTANT! Procéder avec soin afin de ne pas endommager la lentille du capteur lors de la dépose du bec.

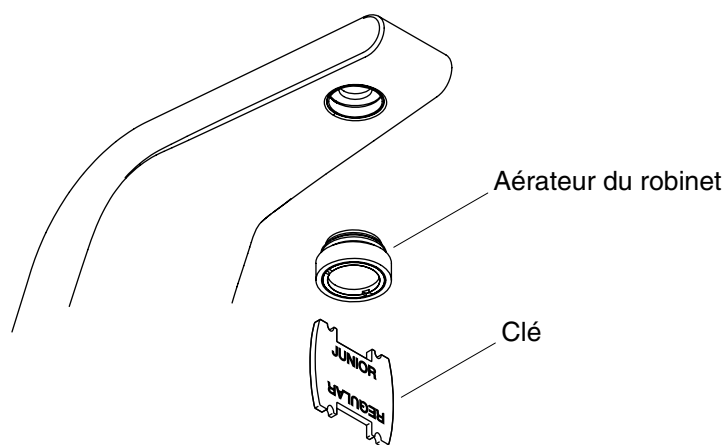
- Faire glisser le bec vers l'avant et hors du corps.

Rassembler

- Faire glisser le bec par-dessus le corps jusqu'à ce que la base du bec soit à ras contre la surface de fixation.
- Réinstaller la vis dans l'arrière du robinet.
- Pour les modèles K-13462, K-13468, K-13474 seulement, réinsérer le levier de température avec la rondelle à ressort dans le robinet. Réinstaller la vis pour fixer le levier de température sur le robinet.

Démontage du robinet (cont.)

- Si l'alimentation a été interrompue, attendre deux minutes pour permettre au robinet de passer par un cycle de la distance de détection automatique.



Aérateur

- Retirer l'aérateur du bec à l'aide de la clé fournie.
- Le cas échéant, découvrir le drain.
- Ouvrir l'alimentation d'eau principale et rechercher des fuites.
- Faire couler l'eau à travers le bec pendant à peu près une minute pour chasser tous les débris. S'assurer de l'absence de fuites et régler selon les besoins.
- Recouvrir temporairement les capteurs situés sur le robinet ou fermer les alimentations d'eau.
- Réinstaller l'aérateur sur le bec à l'aide de la clé fournie.
- Découvrir les capteurs situés sur le robinet ou mettre les alimentations d'eau en marche.

Garantie

Robinetts électroniques, valves et contrôles KOHLER® GARANTIE LIMITÉE DE CINQ ANS

Kohler Co. garantit les robinets, valves et contrôles électroniques contre tout vice de matériau et de fabrication lors d'une utilisation domestique normale, pendant cinq ans à partir de la date d'installation du produit. La présente garantie s'applique uniquement aux robinets, valves et contrôles électroniques installés aux États-Unis, au Canada et au Mexique (Amérique du Nord).

En cas de vice lors d'une utilisation domestique normale, Kohler Co.

Garantie (cont.)

choisira, à sa discrétion, la réparation, le remplacement de la pièce ou du produit, ou la rectification appropriée. Tout dommage causé par un accident, une mauvaise utilisation ou un mauvais traitement n'est pas couvert par la présente garantie. Un entretien et un nettoyage inadéquats annulent la garantie*. Une preuve d'achat (ticket de caisse d'origine) doit être présentée à Kohler Co. avec toutes les réclamations au titre de la garantie. Kohler Co. n'est pas responsable des frais de main-d'œuvre, d'installation ou de tout autre frais accessoire ou indirect que ceux susmentionnés. La responsabilité de Kohler Co. ne dépassera en aucun cas le prix d'achat du robinet, de la valve ou du contrôle.

Si les robinets, les valves ou les contrôles électroniques sont utilisés dans un commerce ou si ces articles sont installés en dehors d'Amérique du Nord, Kohler Co. garantit les robinets, les valves ou les contrôles contre tout vice de matériau et de fabrication pendant un (1) an à partir de la date d'installation dudit produit, et toutes les autres modalités de la présente garantie s'appliquent à l'exception de sa durée.

Pour toute réclamation au titre de la présente garantie, contacter le vendeur, plombier, centre de rénovation ou revendeur par internet. Fournir tous les renseignements pertinents à la réclamation, dont notamment une description complète du problème et du produit, le numéro de modèle, la date et le lieu d'achat du produit, ainsi que la date de son installation. Joindre également l'original de la facture. Pour de plus amples renseignements ou pour obtenir les coordonnées du service de réparation le plus proche, écrire à Kohler Co., Attn: Customer Care Center, Kohler, Wisconsin 53044 États-Unis, ou appeler le 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) à partir des États-Unis et du Canada, et le 001-800-456-4537 à partir du Mexique, ou consulter le site www.kohler.com aux États-Unis, www.ca.kohler.com au Canada, ou www.mx.kohler.com au Mexique.

LES GARANTIES SUSMENTIONNÉES SONT FOURNIES AU LIEU ET PLACE DE TOUTES AUTRES GARANTIES, EXPRESSES OU TACITES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, CELLES DE COMMERCIALITÉ ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER.

KOHLER CO. ET/OU LE REVENDEUR DÉCLINENT TOUTE RESPONSABILITÉ CONTRE LES DOMMAGES PARTICULIERS, ACCESSOIRES OU INDIRECTS. Certains états et provinces ne permettent pas de limite sur la durée de la garantie tacite, ni l'exclusion ou la limite de tels dommages, et, par conséquent, lesdites limites et exclusions peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. La présente garantie accorde au consommateur des droits légaux

Garantie (cont.)

spécifiques. Vous pouvez également avoir d'autres droits qui varient d'un état ou d'une province à l'autre. La présente garantie est accordée uniquement à l'acquéreur d'origine et exclut tous dommages dus à une mauvaise installation, un usage abusif ou une mauvaise utilisation du produit, qu'ils soient effectués par un entrepreneur, une société de services ou le consommateur.

Ceci constitue la garantie écrite exclusive de Kohler Co.

****Ne jamais utiliser de nettoyeurs contenant des agents abrasifs, de l'ammoniaque, de l'eau de Javel, des acides, des cires, de l'alcool, des dissolvants ou autres produits non recommandés pour le chrome.**

Ceci annulera la garantie.

Dépannage

Symptômes	Causes probables	Action recommandée
1. Pas de débit d'eau.	<p>A. Le filtre est bouché.</p> <p>B. Yeux capteurs sont sales.</p> <p>C. L'eau n'est pas ouverte.</p> <p>D. Installation incorrecte.</p>	<p>A. Nettoyer ou remplacer le filtre.</p> <p>B. Essuyer les yeux capteurs avec un chiffon doux et humide. Sécher avec un chiffon doux et sec.</p> <p>C. Vérifier que l'alimentation d'eau soit ouverte et que la pression est d'un minimum de 20 psi (137 kPa).</p> <p>D. Vérifier que le robinet est monté selon les instructions du guide d'installation. S'assurer que les yeux capteurs soient au-dessus du rebord du lavabo. Se référer aux instructions d'installation.</p>

Dépannage (cont.)		
Symptômes	Causes probables	Action recommandée
	<p>E. L'aérateur est bouché.</p> <p>F. Les yeux capteurs sont rayés.</p> <p>G. Le tuyau flexible est pincé.</p> <p>H. L'alimentation a été interrompue.</p> <p>I. Les piles sont expirées.</p> <p>J. L'orifice d'écoulement dans le diaphragme est bouché ou débris sont présents sur le joint.</p> <p>K. Le solénoïde est cassé.</p>	<p>E. Retirer et nettoyer l'aérateur. Pour les dépôts de calcium et minéraux, laisser tremper avec un mélange à moitié d'eau et à moitié de vinaigre. Laisser simplement tremper l'insertion en plastique.</p> <p>F. Remplacer l'ensemble du capteur.</p> <p>G. Vérifier les tuyaux flexibles pour vous assurez qu'ils ne soient pas pincés. Si un tuyau flexible est plié, déconnecter le tuyau, étirer, puis reconnecter.</p> <p>H. Attendre 2 minutes après avoir restauré l'alimentation pendant que le capteur effectue un cycle à travers la distance de détection automatique.</p> <p>I. Remplacer l'alimentation électrique.</p> <p>J. Nettoyer ou remplacer le diaphragme.</p> <p>K. Commander un nouveau kit de dépannage de solénoïde.</p>
2. Faible débit.	<p>A. Le filtre est bouché.</p> <p>B. Pression d'alimentation basse.</p>	<p>A. Nettoyer ou remplacer le filtre.</p> <p>B. Vérifier la pression d'alimentation d'eau. La pression devrait être d'au moins 20 psi (137 kPa).</p>

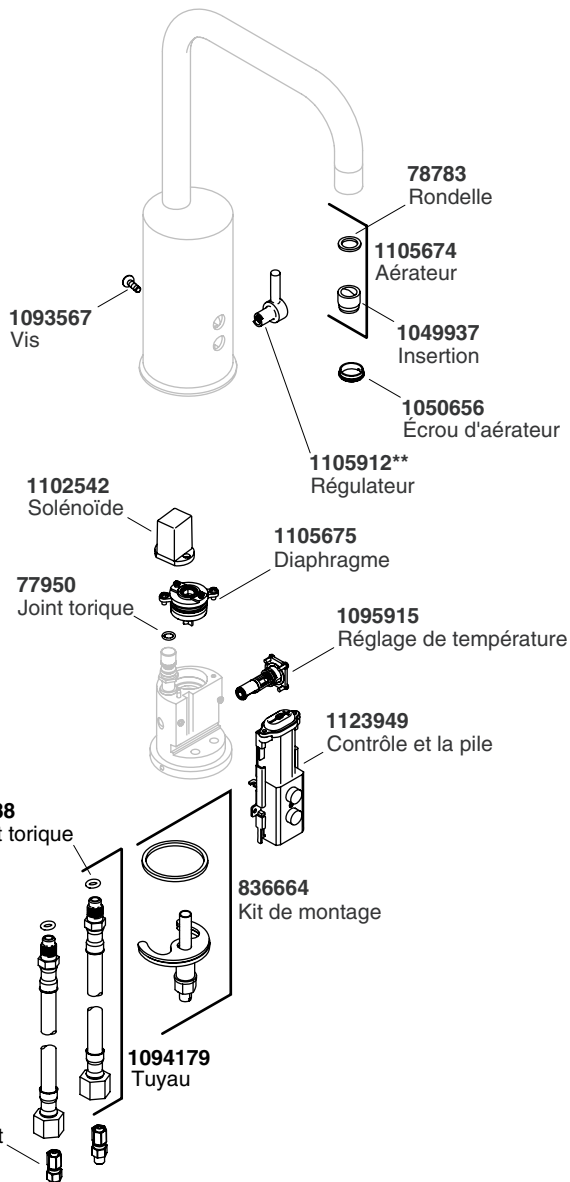
Dépannage (cont.)		
Symptômes	Causes probables	Action recommandée
	C. Lâ aérateur est bouché.	C. Retirer l'aérateur et nettoyer. Pour les dépôts de calcium/minéraux, laisser tremper l'insertion de l'aérateur en plastique dans un mélange à moitié d'eau et à moitié de vinaigre. Ne laisser tremper uniquement que l'insertion et pas d'autre composant.
3. Débit d'eau constant.	A. Le filtre est bouché. B. Le joint du diaphragme est endommagé ou sale. C. Le solénoïde ne fonctionne pas.	A. Nettoyer ou remplacer le filtre. B. Si le diaphragme est sectionné ou cassé, commander un nouvel ensemble de diaphragme. Nettoyer ou remplacer le diaphragme. C. Commander et installer un nouvel ensemble de solénoïde.
4. Débit d'eau sporadique.	A. Le robinet à un mauvais angle avec le comptoir ou à été mal aligné avec l'espace de l'utilisateur. B. Les câbles sont pincés ou endommagés.	A. Vérifier que le robinet est monté selon les instructions d'installation. S'assurer que le robinet soit installé en position au-dessus du rebord du lavabo. B. Retirer le bec et vérifier que les câbles soient bien enfoncés dans le bec avant de le ré-assembler.
5. Le capteur clignote approximativement toutes les 2 secondes. Le produit continue à fonctionner.	A. Basse tension.	A. Remplacer l'alimentation électrique.

Dépannage (cont.)		
Symptômes	Causes probables	Action recommandée
6. Le capteur clignote approximativement toutes les 2 secondes. Le produit ne fonctionne pas.	A. Basse tension.	A. Remplacer l'alimentation électrique.

K-13480**
Alimentation unique à courant alternatif

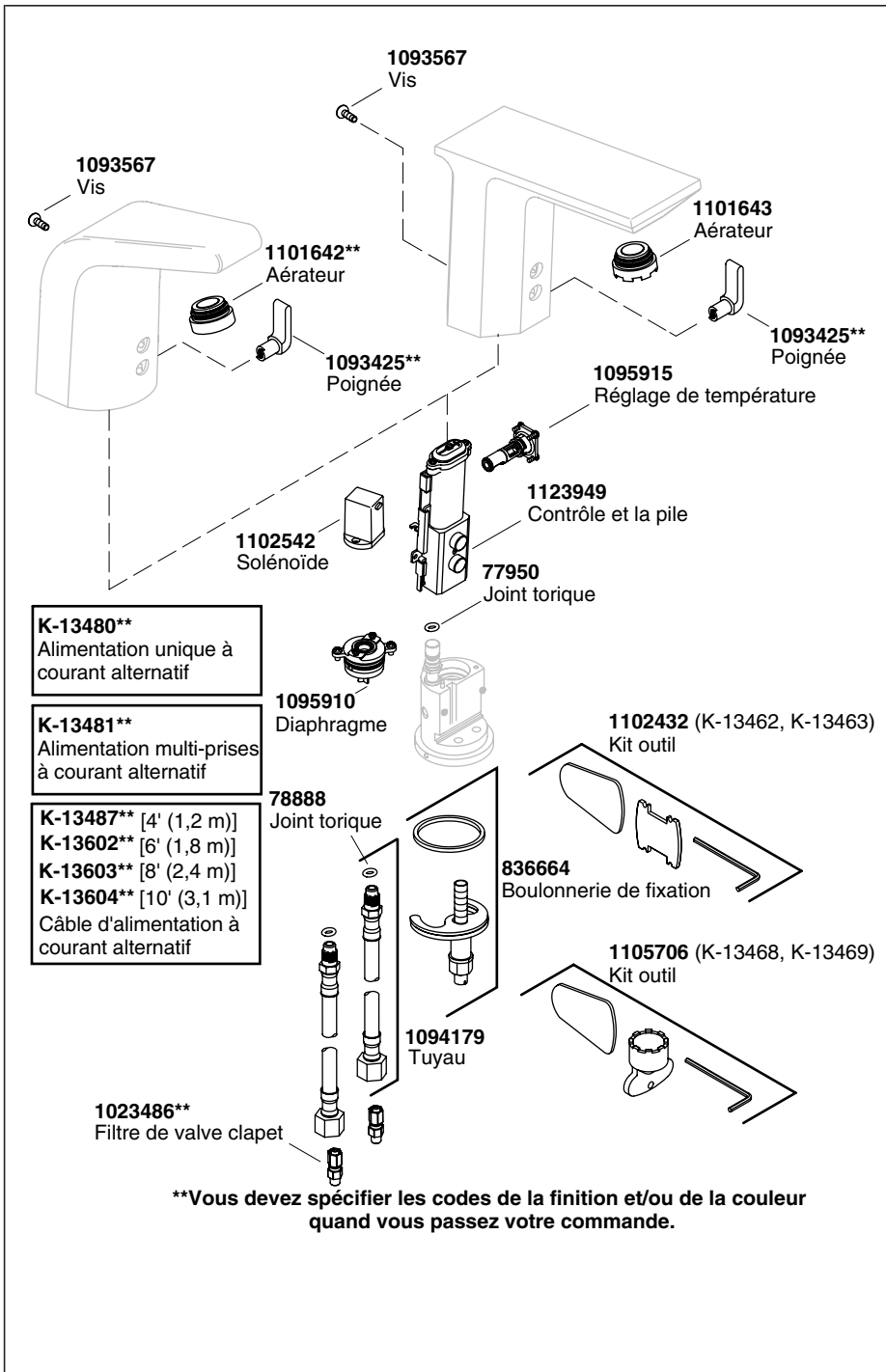
K-13481**
Alimentation multi-prises à courant alternatif

K-13487** [4' (1,2 m)]
K-13602** [6' (1,8 m)]
K-13603** [8' (2,4 m)]
K-13604** [10' (3,1 m)]
Câble d'alimentation à courant alternatif



****Vous devez spécifier les codes de la finition et/ou de la couleur quand vous passez votre commande.**

Pièces de rechange



Guía del usuario

Grifería monomando de lavabo

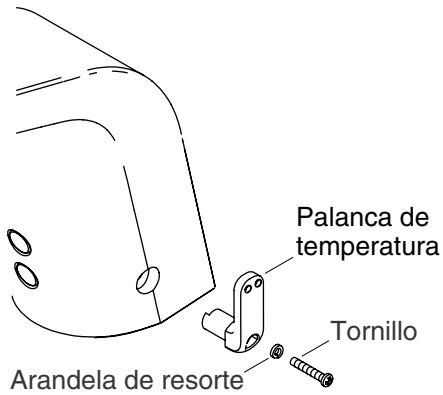
Cuidado y limpieza

Para obtener los mejores resultados, tenga presente lo siguiente al limpiar su producto KOHLER:

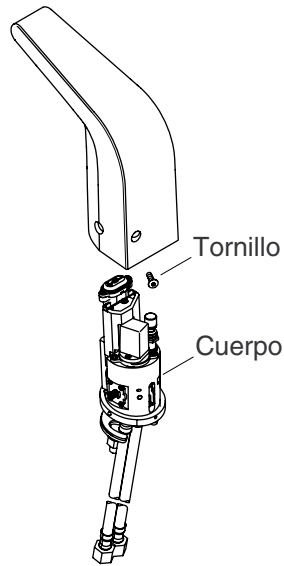
- Para la limpieza, utilice solamente un detergente suave como el jabón líquido para lavar platos y agua tibia. No utilice limpiadores abrasivos que puedan rayar u opacar la superficie.
- Lea atentamente la etiqueta del producto de limpieza para asegurar que no presente riesgos al usarse en el material.
- Siempre pruebe la solución de limpieza en un área oculta antes de aplicarla a toda la superficie.
- No deje por tiempo prolongado los limpiadores en la superficie.
- Limpie con un trapo y enjuague completa e inmediatamente con agua después de aplicar limpiadores. Enjuague y seque las superficies cercanas que se hayan rociado.
- Utilice una esponja o trapo suave y húmedo. Para limpiar las superficies nunca utilice materiales abrasivos como cepillos o estropajos de tallar.

Para obtener información detallada de limpieza y los limpiadores a considerar, visite www.kohler.com/clean. Para solicitar información sobre el cuidado y la limpieza, llame al 1-800-456-4537.

Palanca de temperatura



Parte posterior de la grifería



Desensamble la grifería

Desensamble

- Sólo para K-13462, K-13468, K-13474, utilice la llave hexagonal provista para retirar el tornillo de la palanca de temperatura y guárdelo. Retire y guarde la palanca de temperatura con la arandela de resorte.
- Retire y guarde el tornillo de la parte posterior de la grifería.

¡IMPORTANTE! Tenga cuidado de no rayar el lente del sensor al retirar el surtidor.

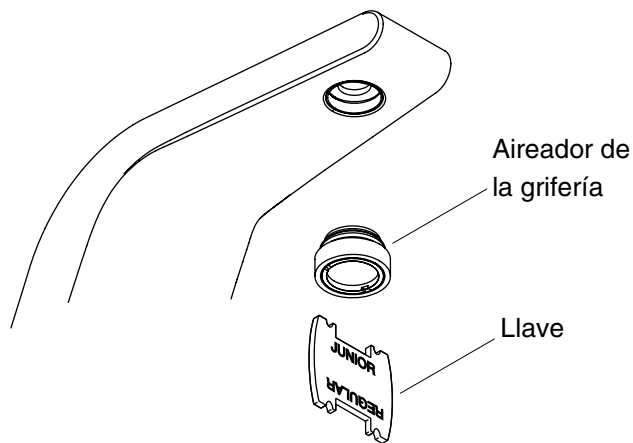
- Deslice el surtidor hacia delante y sáquelo del cuerpo.

Vuelva a ensamblar

- Deslice el surtidor sobre el cuerpo hasta que la base del surtidor esté al ras con la superficie de montaje.
- Vuelva a instalar el tornillo en la parte posterior de la grifería.

Desensamble la grifería (cont.)

- Sólo para K-13462, K-13468, K-13474, vuelva a insertar la palanca de temperatura con la arandela de resorte en la grifería. Vuelva a instalar el tornillo para fijar la palanca de temperatura a la grifería.
- Si la alimentación eléctrica se interrumpió, espere aproximadamente dos minutos para que la grifería cicle a través de la distancia de sensor automática.



Aireador

- Con la llave provista, retire el aireador del surtidor.
- Si aplica, destape el desagüe.
- Abra el suministro principal de agua y verifique que no haya fugas.
- Deje correr agua por el surtidor durante aproximadamente un minuto para eliminar los residuos. Verifique que no haya fugas y ajuste según sea necesario.
- Tape provisionalmente los sensores de la grifería o cierre los suministros de agua.
- Con la llave provista, vuelva a instalar el aireador al surtidor.
- Detape los sensores de la grifería o abra los suministros de agua.

Garantía

Griferías electrónicas, válvulas y controles KOHLER® GARANTÍA LIMITADA DE CINCO AÑOS

Kohler Co. garantiza que las griferías electrónicas, válvulas y controles estarán libres de defectos de material y mano de obra durante el uso normal residencial, por un periodo de cinco años a partir de la fecha de instalación del producto. Esta garantía aplica sólo a la grifería electrónica, válvulas y controles instalados en los Estados Unidos de América, Canadá y México ("Norteamérica").

En caso de encontrarse un defecto en condiciones de uso residencial

Garantía (cont.)

normal, Kohler Co., a su criterio, reparará, proveerá una pieza de repuesto o producto, o realizará los ajustes pertinentes cuando la inspección de Kohler Co. determine dicho defecto. Los daños causados por accidente, uso indebido o abuso no están cubiertos por esta garantía. El cuidado y la limpieza indebidos anularán la garantía*. Al presentar las reclamaciones de garantía a Kohler Co., es necesario incluir la prueba de compra (recibo de venta original). Kohler Co. no se hace responsable de los costos de mano de obra, instalación u otros costos incidentales o indirectos, aparte de los mencionados arriba. En ningún caso la responsabilidad de Kohler Co. excederá el precio de compra de la grifería, válvula o control.

En caso de que las griferías electrónicas, válvulas o controles se utilicen comercialmente o se instalen fuera del territorio de Norteamérica, Kohler Co. garantiza que la grifería, válvula o control estará libre de defectos de material y mano de obra por un (1) año, a partir de la fecha de instalación, estando en efecto todas las demás condiciones de esta garantía, excepto la duración.

Si usted considera que tiene una reclamación en virtud de la garantía, comuníquese con su centro de remodelaciones, distribuidor, contratista de plomería o distribuidor por Internet. Por favor, asegúrese de proporcionar toda la información pertinente a su reclamación, incluyendo una descripción completa del problema, el producto, el número de modelo, la fecha de compra del producto, el lugar de compra del producto, y la fecha de instalación. También incluya el recibo original. Para mayor información, o para obtener el nombre y la dirección de un centro de servicio y reparación más cercano a usted, escriba a Kohler Co., Attn: Customer Care Center, Kohler, Wisconsin 53044 USA, o llame al 1-800-4-KOHLER (1-800-456-4537) desde los Estados Unidos y Canadá, o al 001-800-456-4537 desde México, o visite www.kohler.com desde los Estados Unidos, www.ca.kohler.com desde Canadá, o www.mx.kohler.com en México.

LAS GARANTÍAS ANTERIORMENTE MENCIONADAS SUSTITUYEN A TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR.

KOHLER CO. Y/O EL VENDEDOR DESCARGAN TODA RESPONSABILIDAD POR CONCEPTO DE DAÑOS PARTICULARES, INCIDENTALES O INDIRECTOS. Algunos estados/provincias no permiten limitaciones en cuanto a la duración de una garantía implícita o a la exclusión o limitación de tales daños, por lo que estas limitaciones y exclusiones pueden no aplicar a su caso. Esta garantía otorga al consumidor ciertos derechos legales

Garantía (cont.)

específicos. Además, usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado y provincia a provincia. Esta garantía está destinada únicamente para el comprador consumidor original y excluye todo daño al producto como resultado de errores de instalación, abuso del producto o uso indebido del mismo, bien sea por parte de un contratista, compañía de servicios o el consumidor mismo.

El presente documento constituye la garantía exclusiva por escrito de Kohler Co.

*Nunca utilice limpiadores que contengan limpiadores abrasivos, amoníaco, cloro (blanqueador), ácidos, ceras, alcohol, disolventes u otros productos no recomendados para el cromo. Esto anulará la garantía.

Procedimiento para resolver problemas

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
1. No hay flujo de agua.	<p>A. El filtro está obstruido.</p> <p>B. Los ojos del sensor están sucios.</p> <p>C. El agua no está abierta.</p> <p>D. Instalación incorrecta.</p> <p>E. El aireador está obstruido.</p> <p>F. Los ojos del sensor están rayados.</p>	<p>A. Limpie o reemplace el filtro.</p> <p>B. Limpie los ojos del sensor con un paño húmedo y suave. Seque con un paño seco y suave.</p> <p>C. Verifique que el suministro de agua esté abierto y que la presión sea de 20 psi (137 kPa), como mínimo.</p> <p>D. Verifique que la grifería esté instalada como se indica en la guía de instalación. Asegúrese de que los ojos del sensor estén por encima del borde del lavabo. Consulte las instrucciones de instalación.</p> <p>E. Quite y limpie el aireador. Para eliminar los depósitos calcáreos/minerales, remoje el inserto de plástico en una solución de agua y vinagre a partes iguales. Remoje sólo la pieza de plástico.</p> <p>F. Reemplace el montaje del sensor.</p>

Procedimiento para resolver problemas (cont.)

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
	<p>G. Una manguera está doblada.</p> <p>H. Se ha interrumpido la energía eléctrica.</p> <p>I. La pila está gastada.</p> <p>J. El orificio de purga en el diafragma está obstruido o hay partículas residuales en el sello.</p> <p>K. El solenoide se ha averiado.</p>	<p>G. Revise las mangueras para asegurarse de que no estén dobladas. Si una manguera flexible está doblada, desconéctela, enderécela y vuelva a conectarla.</p> <p>H. Espere 2 minutos después de restaurada la alimentación eléctrica para que el sensor cicle a través de la distancia de sensor automática.</p> <p>I. Reemplace la fuente de alimentación eléctrica</p> <p>J. Limpie o reemplace el diafragma.</p> <p>K. Pida un nuevo kit de servicio del solenoide.</p>
2. Flujo bajo.	<p>A. El filtro está obstruido.</p> <p>B. La presión del suministro es baja.</p> <p>C. El aireador está obstruido.</p>	<p>A. Limpie o reemplace el filtro.</p> <p>B. Verifique la presión del agua entrante. La presión debe ser 20 psi (137 kPa) como mínimo.</p> <p>C. Desmonte el aireador y límpielo. Para eliminar los depósitos calcáreos/minerales, remoje la pieza de plástico del aireador en una solución de agua y vinagre a partes iguales. Remoje solamente la pieza de plástico, no remoje ningún otro componente.</p>
3. Flujo de agua constante.	<p>A. El filtro está obstruido.</p> <p>B. El sello del diafragma está sucio o dañado.</p> <p>C. El solenoide no funciona.</p>	<p>A. Limpie o reemplace el filtro.</p> <p>B. Si el diafragma está cortado o rasgado, pida un montaje de diafragma nuevo. Limpie o reemplace el diafragma.</p> <p>C. Pida e instale un montaje de solenoide nuevo.</p>

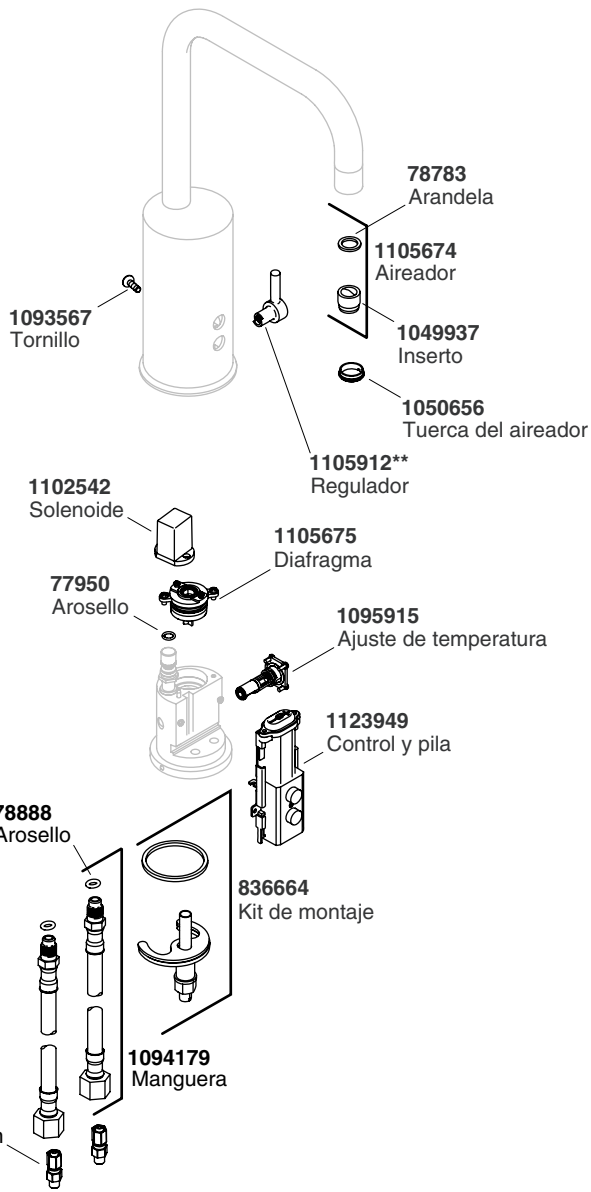
Procedimiento para resolver problemas (cont.)

Síntomas	Causas probables	Acción recomendada
4. Flujo de agua esporádico.	A. El ángulo en el que se ha instalado la grifería a la cubierta es incorrecto o la grifería está desalineada con el área del usuario. B. Los cables están pellizcados o dañados.	A. Verifique que la grifería esté instalada como se indica en la guía de instalación. Asegúrese de que la grifería quede instalada en una posición que esté por encima del reborde del lavabo. B. Desmonte el surtidor y verifique que los cables estén metidos dentro del surtidor antes de volver a montarlo.
5. El sensor parpadea una vez casi cada 2 segundos. El producto continúa funcionando.	A. Bajo voltaje.	A. Reemplace la fuente de alimentación eléctrica
6. El sensor parpadea una vez casi cada 2 segundos. El producto no funciona.	A. Bajo voltaje.	A. Reemplace la fuente de alimentación eléctrica

K-13480**
Fuente de alimentación
sencilla de CA

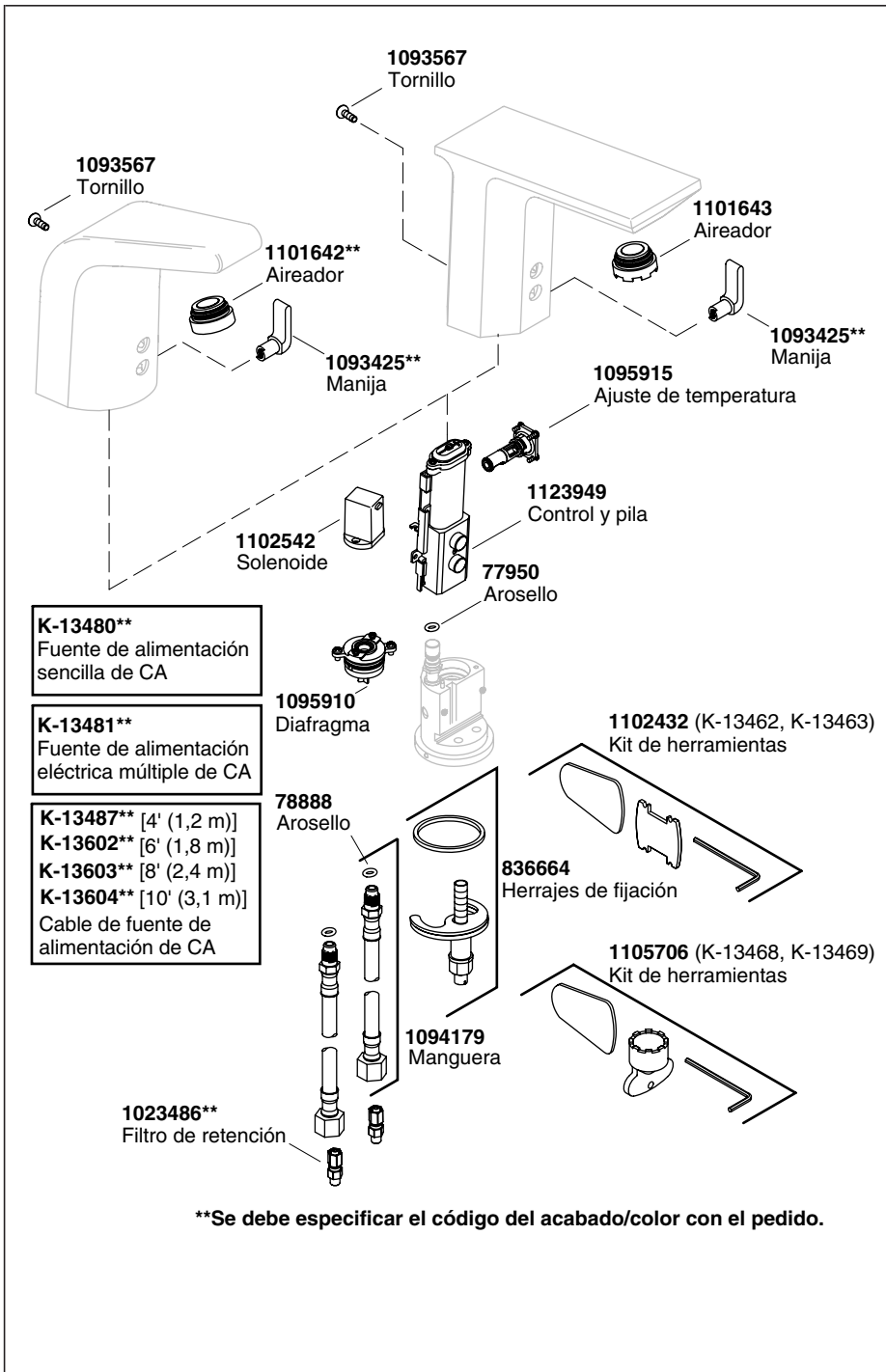
K-13481**
Fuente de alimentación
eléctrica múltiple de CA

K-13487** [4' (1,2 m)]
K-13602** [6' (1,8 m)]
K-13603** [8' (2,4 m)]
K-13604** [10' (3,1 m)]
Cable de fuente de
alimentación de CA



****Se debe especificar el código del acabado/color con el pedido.**

Piezas de repuesto



1124215-5-B

1124215-5-**B**

USA/Canada: 1-800-4KOHLER

México: 001-800-456-4537

kohler.com

THE BOLD LOOK
OF **KOHLER**®

©2011 Kohler Co.

1124215-5-B